

APPLE STYLEWRITER I/II, 1200, 1500 (M8041 G/A, M8052 G/A)..... 1
APPLE STYLEWRITER 2400/2500 (M3240 (BC-20)..... 2
M3330 (BCI-21Bk), M3329 (BCI-21C) 2
STYLEWRITER PRO (M1949/50/51/52, M3822, M3852 (BJI-201)) 3
COLOR STYLEWRITER 4500 (Black) (M5693 (51629A)) 4
COLOR STYLEWRITER 4500 (Color) (M5694 (51649A))..... 5
COLOR STYLEWRITER 6500 (Black) (M5658 (51645A)) 6
COLOR STYLEWRITER 6500 (Color) (MM5659 (51641A))..... 7

APPLE STYLEWRITER I/II, 1200, 1500 (M8041 G/A, M8052 G/A)

1. Localice el tapón de ventilación en el lado derecho del cartucho. Inserte el tornillo con ojal que se incluye dentro del tapón de impresión. Presione hacia dentro y fuera para quitar el tapón. Para el cartucho BC-05 de color se deben de quitar tres tapones de ventilación. Quítelos y llene con la tinta, después vuelva a insertar cada tapón de ventilación en su lugar original para evitar contaminación cruzada.
2. Quite la tapa de la aguja en la botella para llenar.
3. Inserte la aguja de la botella para llenar del color correcto dentro del orificio del cual se quitó el tapón de ventilación. Retire la aguja ligeramente y apriete la botella para llenar permitiendo que la tinta fluya hacia el cartucho.
4. Deje de llenar cuando se formen burbujas en el orificio. **NO LLENE EN EXCESO.** Coloque la tapa en la aguja en la botella para llenar.
5. Limpie el exceso de tinta con una toalla de papel desechable.
6. Coloque el tapón en el orificio correcto. Presione con cuidado dejando en la superficie del cartucho.
7. Coloque la tapa en la aguja en la botella para llenar.



NOTA: Un cartucho que se llene en exceso, fugará tinta en la cabeza de impresión. Coloque el orificio sobre una toalla de papel desechable hasta que no tenga fuga.

APPLE STYLEWRITER 2400/2500 (M3240 (BC-20)

M3330 (BCI-21Bk), M3329 (BCI-21C)

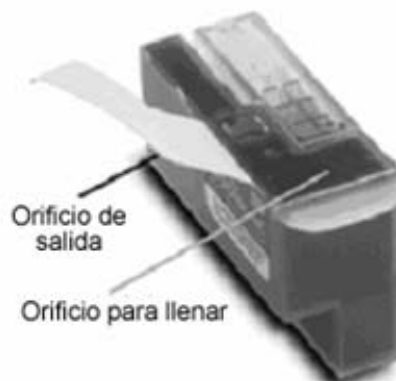
1. Localice el tapón de ventilación del cartucho. Inserte el tornillo con ojal (incluido) dentro del tapón. Para quitar el tapón inclínelo de un lado a otro y jale.
2. Quite la tapa de la aguja en la botella para llenar.
3. Inserte la aguja de tinta negra dentro del orificio del cual se ha quitado el tapón y presione dentro de la esponja del depósito. Retire la aguja ligeramente para permitir que la tinta entre al depósito cuando presione la botella para llenar.
4. Deje de llenar cuando se formen burbujas en el orificio o en la cabeza de impresión en el cartucho. **NO LLENE EN EXCESO.**
5. Coloque la tapa en la aguja de la botella para llenar.
6. Limpie el exceso de tinta con una toalla de papel desechable.
7. Coloque el tapón en el orificio de ventilación en la parte superior del cartucho.

Tapón de Ventilación



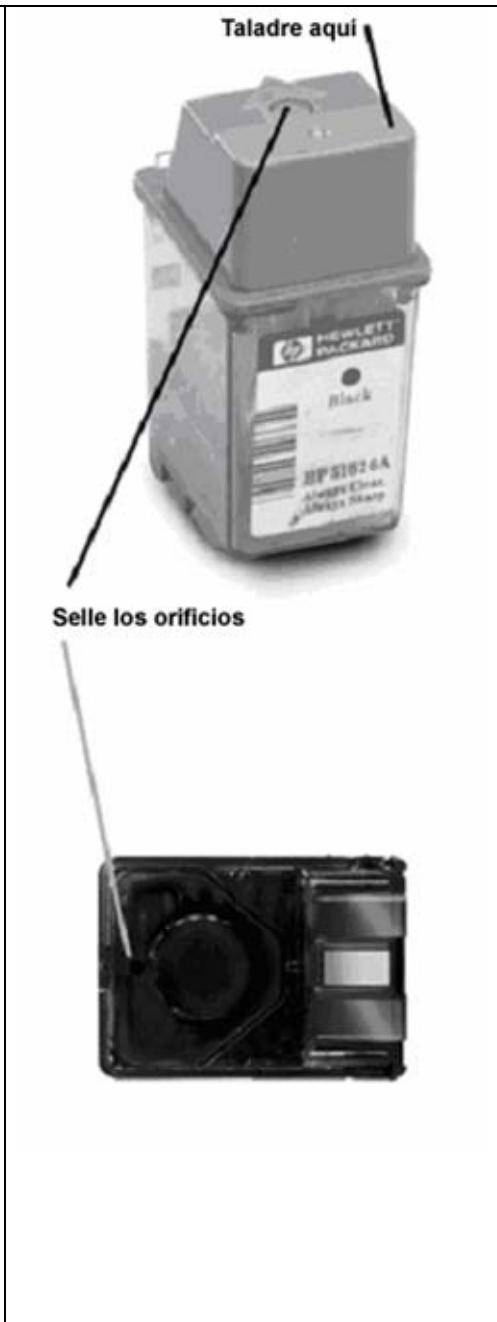
STYLEWRITER PRO (M1949/50/51/52, M3822, M3852 (BJI-201))

1. Selle el orificio de salida en la parte frontal del cartucho con una buena cinta adhesiva o el sello circular azul incluido. Con cuidado quite la etiqueta superior sobre el depósito de tinta vacío del lado del cartucho. Utilice la herramienta para presionar que se incluye para presionar la bola de plástico. (Algunos cartuchos tienen la bola en el fondo del cartucho).
2. Quite la tapa de la aguja en la botella para llenar.
3. Inserte la aguja en el orificio del color correcto y presiónela dentro de la esponja del depósito. Retire un poco la aguja para permitir que la tinta fluya hacia el depósito. Inclíne ligeramente el cartucho hacia atrás mientras se absorbe la tinta. Continúe llenando hasta que el nivel de tinta no sobrepase la altura de la esponja. (Para cartuchos con la bola plástica en la parte inferior, llene hasta que el depósito esté lleno.)
4. Mantenga el cartucho en la posición de llenado. Limpie el exceso de tinta con una toalla de papel desechable. Coloque el metal BB (incluido) en el orificio para llenar donde se encontraba la bola plástica y presione para colocarla en su lugar. Vuelva a poner en su lugar la etiqueta superior que quitó en un principio y selle con una cinta adhesiva. Quite la cinta adhesiva o el sello azul circular. Pueden salir algunas gotas de tinta del orificio de salida. Si la tinta continua goteando, el orificio para llenar no se selló correctamente. Quite la cinta y selle correctamente.
5. Coloque la tapa en la aguja de la botella para llenar.



COLOR STYLEWRITER 4500 (Black) (M5693 (51629A))

1. Coloque el sello circular azul incluido sobre el orificio blanco al centro de la flecha verde o azul en la parte superior del cartucho. Aplique un segundo sello circular azul sobre el orificio pequeño que se encuentra en la parte inferior del cartucho.
2. Sostenga el cartucho de forma que la flecha verde o azul apunte hacia adelante. En la esquina superior derecha del cartucho, presione la bola plástica blanca al interior del cartucho con la herramienta para presionar incluida. Para versiones anteriores que no cuenten con el orificio en la parte superior, realice con cuidado un orificio en la posición señalada con el taladro manual que se incluye.
3. Quite la tapa de la aguja en la botella para llenar.
4. Inserte la aguja de la botella para llenar dentro del orificio de llenado. Inyecte la tinta dentro del cartucho presionando lentamente la botella. La cantidad de llenado no debe exceder el 80% de la capacidad total de la cámara visible.
5. Coloque el tapón plástico pequeño incluido en el orificio. Coloque de forma segura para lograr un buen sello.
6. Ponga la tapa de la aguja en la botella para llenar.
7. Quite el sello circular azul que se colocó en la parte superior al inicio.
8. Si se fuga tinta coloque la herramienta para inflar incluida al centro del orificio blanco y presione para bombear aire. Quite la herramienta para inflar antes de liberar la presión para evitar sacar el aire. Repita el procedimiento de 3 a 4 veces si continua fugándose la tinta.
9. En este momento no debe gotear el cartucho. Quite el segundo sello circular azul de la parte inferior del cartucho.
10. Limpie el exceso de tinta con toallas de papel desechable. No toque las piezas de cobre.



COLOR STYLEWRITER 4500 (Color) (M5694 (51649A))

1. Quite o corte cuidadosamente la tapa verde o gris eliminando el sello al cuerpo del cartucho. Los orificios de ventilación para llenar las tres esponjas de los diferentes colores de los depósitos quedarán visibles. Tenga cuidado de proteger los contactos metálicos y evitar que se dañen.
2. Quite la tapa de la aguja en la botella para llenar.
3. Sostenga el cartucho con los orificios de ventilación hacia arriba. Inserte la aguja del color correcto tan profundo como sea posible. Retire la aguja ligeramente y apriete lentamente para permitir que fluya la tinta hacia el depósito.
4. Detenga el llenado cuando se generen burbujas en el orificio. **NO LLENE EN EXCESO.** (Es mejor dejarlo casi lleno).
5. Coloque la tapa de la aguja en la botella para llenar.
6. Limpie el exceso de tinta con toallas de papel desechables.
7. Instale la tapa verde o gris sobre el cartucho. Asegure en su lugar con una cinta adhesiva.



COLOR STYLEWRITER 6500 (Black) (M5658 (51645A))

1. Gire el cartucho de forma que la cabeza de impresión quede hacia arriba. Utilizando un cuchillo quite con cuidado la etiqueta redonda del orificio para llenar y dejar expuesto el metal BB.
2. Presione el metal existente dentro del orificio para llenar con la herramienta para presionar incluida.
3. Quite la tapa de la aguja en la botella para llenar.
4. Inserte la punta de la aguja a través del orificio de llenado teniendo cuidado de no dañar el purgador, después apriete la botella lentamente permitiendo que la tinta fluya dentro del cartucho. Cuando note que sale tinta del orificio detenga el llenado. Limpie el exceso de tinta con toallas de papel desechables.
5. Mantenga la presión a los lados del cartucho. Inserte el tapón grande incluido firmemente dentro del orificio de llenado. Cubra con el sello circular azul incluido para lograr un buen sello antes de liberar la presión a los lados del cartucho.
6. Coloque el cartucho con la cabeza de impresión hacia abajo sobre toallas de papel desechables durante 2 minutos para limpiar cualquier exceso de tinta e igualar el vacío en el depósito. Si el cartucho sigue goteando, no se ha sellado correctamente, quite el sello y vuelva a presionar a los lados colocando el sello circular azul para generar vacío.
7. Limpie el exceso de tinta con toallas de papel desechables.
8. Sitúe la tapa de la aguja en la botella para llenar.



COLOR STYLEWRITER 6500 (Color) (MM5659 (51641A))

1. Los orificios de ventilación para las tres cámaras de color están visibles en la parte superior del cartucho.
2. Presione los tapones al interior del cartucho utilizando la herramienta para presionar incluida para llenar. Esto permite el acceso a las esponjas del depósito.
3. Quite la tapa de la aguja en la botella para llenar.
4. Sostenga el cartucho con los orificios de ventilación hacia arriba. Inserte la aguja de la botella del color correcto tan profundo como sea posible. Retire un poco la aguja y apriete la botella lentamente para permitir que la tinta fluya al interior del depósito(s).
5. Detenga el llenado cuando se generen burbujas en el orificio. **NO LLENE EN EXCESO.** (Es mejor dejarlo casi lleno).
6. Coloque la tapa de la aguja en la botella.
7. Limpie el exceso de tinta con toallas de papel desechables.

NOTA: Si no sale tinta, coloque la cabeza de impresión en una toalla de papel desechable húmeda para que surja la tinta.

